
Troisième session, trentième Législature

Third Session, Thirtieth Legislature

ASSEMBLÉE NATIONALE DU QUÉBEC

NATIONAL ASSEMBLY OF QUÉBEC

Projet de loi n° 87

Bill No. 87

Loi abrogeant la Loi des unités sanitaires

An Act to repeal the Health Units Act

Première lecture

First reading

M. FORGET

Projet de loi n° 87

Loi abrogeant la Loi des unités sanitaires

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement de l'Assemblée nationale du Québec, décrète ce qui suit:

1. La Loi des unités sanitaires (Statuts refondus, 1964, chapitre 162), modifiée par le chapitre 43 des lois de 1972, est abrogée.

2. La présente loi entrera en vigueur à la date qui sera fixée par proclamation du lieutenant-gouverneur en conseil.

Bill No. 87

An Act to repeal the Health Units Act

HER MAJESTY, with the advice and consent of the National Assembly of Québec, enacts as follows:

1. The Health Units Act (Revised Statutes, 1964, chapter 162), amended by chapter 43 of the statutes of 1972, is repealed.

2. This act shall come into force on the date to be fixed by proclamation of the Lieutenant-Governor in Council.

NOTE EXPLICATIVE

Ce projet abroge la Loi des unités sanitaires.

EXPLANATORY NOTE

The purpose of this bill is to repeal the Health Units Act.